

1 . melléklet az 5/2009. (III.31.) IRM rendelethez

KÖZBESZERZÉSI ÉRTEŚITŐ

A Közbeszerzések Tanácsának Hivatalos Lapja1024 Budapest, Margit krt. 85.

Fax: 06 1 336 7751; 06 1 336 7757

E-mail: hirdetmeny@kozbeszerzesek-tanacsa.hu On-line értesítés:

<http://www.kozbeszerzes.hu>

tájékoztató

az eljárás eredményéről

A Közbeszerzések Tanácsa (Szerkesztőbizottsága) tölti ki

A hirdetmény kézhezvételének dátuma _____

KÉ nyilvántartási szám _____

I. SZAKASZ: AJÁNLATKÉRŐ

I.1) Név, cím és kapcsolattartási pont(ok)

Hivatalos név: [Magyarbánhegyes Község Önkormányzata](#)

Postai cím: [Jókai utca 38.](#)

Város/Község: [Magyarbánhegyes](#)

Postai irányítószám: [5667](#)

Ország: [Magyarország](#)

Kapcsolattartási pont(ok):

Címzett: [dr. Zenenyánszki Miklós jegyző](#)

Telefon: [06-68/480-000](#)

E-mail: jegyzo@magyarbanhegyes.hu

Fax: [06-68/480-104](#)

Az ajánlatkérő általános címe (URL):

A felhasználói oldal címe (URL):

I.2.) Az ajánlatkérő típusa

Központi szintű

Közzolgáltató

Regionális/helyi szintű

Támogatott szervezet [Kbt. 22. § (2) bekezdés, 241. § b)–c) pont]

Közjogi szervezet

Egyéb

I.3 .) Az ajánlatkérő tevékenységi köre

I.3.1) A Kbt. IV. fejezete/VI. fejezete szerinti ajánlatkérők esetén

Általános közzolgáltatások

Lakásszolgáltatás és közösségi rekreáció

Védelem

Szociális védelem

Közrend és biztonság

Szabadidő, kultúra és vallás

Környezetvédelem

Oktatás

Gazdasági és pénzügyek

Egyéb (nevezze meg):

Egészségügy

I.3.2) A Kbt. V. fejezete/VII. fejezete szerinti ajánlatkérők esetén

Víz

[Kbt. 163. § (1) bek. a) pont]

Villamos energia

[Kbt. 163. § (1) bek. a) pont]

Gáz- és hőenergia termelése, szállítása és elosztása

[Kbt. 163. § (1) bek. a) pont]

Földgáz és kőolaj feltárása és kitermelése

[Kbt. 163. § (1) bek. ba) pont]

Szén és más szilárd tüzelőanyagok feltárása és kitermelése

[Kbt. 163. § (1) bek. ba) pont]

Vasúti szolgáltatások

[Kbt. 163. § (1) bek. c) pont]

Városi vasúti, villamos-, trolibusz- vagy autóbusz szolgáltatások

[Kbt. 163. § (1) bek. c) pont]

Repülőtéri tevékenység

[Kbt. 163. § (1) bek. bb) pont]

Kikötői tevékenységek

[Kbt. 163. § (1) bek. bb) pont]

Postai szolgáltatások

[Kbt. 163. § (1) bek.d) pont]

I.4.)

Az ajánlatkérő más ajánlatkérők nevében folytatja-e le a közbeszerzési eljárást?

nem

II. SZAKASZ: A SZERZŐDÉS TÁRGYA

II.1) Meghatározás

II.1.1) Az ajánlatkérő által a szerződéshez rendelt elnevezés

Magyarbánhegyes szennyvízcsatorna hálózat és szennyvíztisztító telep építés mérnöki/műszaki ellenőri feladatainak ellátása megbízási szerződés keretében

II.1.2) A szerződés típusa, valamint a teljesítés helye (Csak azt a kategóriát válassza – építési beruházás, árubeszerzés vagy szolgáltatás –, amelyik a leginkább megfelel a szerződés vagy közbeszerzés(ek) tárgyának)

a)

Építési beruházás

Kivitelezés

Tervezés és kivitelezés

Kivitelezés, bármilyen eszközzel, módon, az ajánlatkérő által meghatározott követelményeknek megfelelően

Építési koncesszió

A teljesítés helye

NUTS-kód

b)

Árubeszerzés

Adásvétel

Lízing

Bérlet

Részletvétel

Ezek kombinációja/Egyéb

A teljesítés helye

NUTS-kód

c)

xSzolgáltatás

Szolgáltatási kategória száma 12

(az 1–27. szolgáltatási kategóriákat lásd a Kbt. 3. és 4. mellékletében)

Szolgáltatási koncesszió

A teljesítés helye

Magyarbánhegyes

NUTS-kód HU332

II.1.3) A hirdetmény a következők valamelyikével kapcsolatos (adott esetben)

Keretmegállapodás megkötése

Dinamikus beszerzési rendszeren (DBR) alapuló szerződések

II.1.4) Keretmegállapodás megkötése esetén az eljárás

Nyílt

Meghívásos

Tárgyalásos

II.1.5) A szerződés vagy a közbeszerzés(ek) tárgya, mennyisége

Az alábbi szolgáltatási feladatok teljes körű ellátása:

a) A szerződés szerinti létesítmények, beszerzések maradéktalan, igazoltan a minőségi előírásoknak megfelelő megvalósításának kikényszerítése.

b) A feladatok végrehajtásához szükséges szakértő és egyéb személyzet biztosítása.

c) A vállalkozói teljesítések és azok elszámolásának folyamatos ellenőrzése.

d) Az ajánlatkérő felkérésére a kivitelező kiválasztására irányuló közbeszerzési eljárás értékelési folyamatában való részvétel.

e) A szennyvízelvezető-, tisztító rendszer építési munkáinak műszaki ellenőrzéséhez FIDIC (hálózat: Piros Könyv, Telep: Sárga könyv) alapján mérnöki és műszaki felügyeleti szolgáltatások biztosítása a dokumentációban rendezettek szerint:

a) a kiviteli tervezés véleményezése, jóváhagyása, szükség szerint kiegészítése,

b) ajánlatkérő részére tájékoztatási tevékenység, továbbá a PME igénye szerint szükséges adatok, információk szolgáltatása,

c) a projekt eredményes megvalósításának a teljes körű pénzügyi és ütemezésbeli felügyelete együttműködve a PME szervezettel, a megvalósításhoz szükséges szolgáltatások nyújtása, valamint a FIDIC szerződéses feltételek szerinti mérnöki, műszaki ellenőri feladatok ellátása;

d) a kivitelezés teljes körű lebonyolítása, a kivitelezés lezárása, az elszámolás dokumentálásához szükséges teljes körű adatszolgáltatás, a Kohéziós Alap támogatási szerződés megkötésétől számított körülbelül 30 hónap, a Próbaüzem befejezéséig (végleges üzembe helyezési eljárással zárva), az elszámolás lezárásáig;

e) közreműködés a műszaki átadás-átvételi eljárást követő folyamatokban, próbaüzem koordinálása;

f) a meglévő és megszerzendő engedélyek ellenőrzése, azok érvényességének nyomon követése, illetve az adatszolgáltatásra vonatkozó előírásaik időbeli követése, és a teljesítés követése;

g) garanciális kötelezettségek teljesítése: a garanciális időszakban teljeskörű rendelkezésre állás szükség és igény szerint, a garanciális időszak lezárásáig (a kivitelezés műszaki átadás-átvételét követő 1 évig); a beruházás lezárásával, elszámolásával kapcsolatos Mérnöki tevékenységek ellátása;

- h) 1 éves garanciális bejárás koordinálása, a felmerült kivitelezési kötelezettségek vonatkozásában Mérnöki feladatok ellátása
- i) 5 éves a monitoring időszakban rendelkezésre állás az ezzel kapcsolatban felmerülő adatszolgáltatás tevékenység teljeskörű támogatása
- j) 2020. december 31-ig terjedő időszakban a projekt felülvizsgálatával kapcsolatban felmerülő szükség és igény szerinti tájékoztatási, rendelkezésre állás
- A Mérnöki tevékenységgel érintett kivitelezések (Végleges Létesítmény):

Csatornahálózat:

Tervezett mennyiség összesen:

Az irányadó mennyiségek a beruházás során:

Építendő csatornahossz (tervezett): 17,8 km

Érintett lakosság száma: 2354 fő

Új bekötések száma (tervezett): 913 db (8,9 km)

Szennyvíztelep telep:

A megépítendő tisztítótelep kapacitása 263 m³/nap

A szennyvíztisztító telep tervezett technológiája SBR típusú.

tervezett új szennyvíztisztító telep egységei:

- _ Kézi rács
- _ Szippantott szennyvíz fogadó
- _ Gépi rács
- _ Homok- és zsírfogó
- _ SBR biológiai műtárgy 2 párhuzamos sorral
- _ Iszapsűrítő
- _ Fertőtlenít_ medence
- _ Telepi szennyvíz akna
- _ Iszapvíztelenítő centrifuga
- _ Víz-telenített-iszap tároló
- _ Kezelőépület

II.1.6) Közös Közbeszerzési Szójegyzék (CPV)

Fő szójegyzék

Kiegészítő szójegyzék

Fő tárgy: **71356000-8**

További **71631000-0**

tárgyak:

II.2) A szerződés(ek) értéke

II.2.1) A szerződés(ek) értéke (Csak a végleges összértéket kérjük megadni, az összes szerződést, részt és opciót beleértve; az egyes szerződésekre vonatkozó információkkal kapcsolatban az V. Az eljárás eredménye szakaszt kérjük kitölteni)

Érték (arab számmal) **28482000**

Pénznem

ÁFA nélkül **x**

ÁFÁ-val

ÁFA (%),

II.2.2.) Építési koncesszió esetén az ellenszolgáltatás leírása

II.2.3.) Szolgáltatási koncesszió esetén az ellenszolgáltatás leírása

III. SZAKASZ: ELJÁRÁS

III.1) Az eljárás fajtája

III.1.1) Az eljárás fajtája

III.1.1.1.) A közbeszerzési törvény IV. fejezete szerinti eljárás esetén [adott esetben ideértve a Kbt. 251. § (3) bek., szerinti eljárást]

Nyílt

Meghívásos

Gyorsított meghívásos

Versenypárbeszéd

Hirdetmény közzétételével induló tárgyalásos

Gyorsított tárgyalásos

Hirdetmény nélküli tárgyalásos

Keretmegállapodásos

III.1.1.2.) A közbeszerzési törvény V. fejezete szerinti eljárás esetén

Nyílt

Meghívásos

Időszakos előzetes tájékoztatót tartalmazó hirdetménnyel meghirdetett meghívásos

Előminősítési hirdetménnyel meghirdetett meghívásos

Hirdetmény közzétételével induló tárgyalásos

Hirdetmény nélküli tárgyalásos

Időszakos előzetes tájékoztatót tartalmazó hirdetménnyel meghirdetett tárgyalásos

Előminősítési hirdetménnyel meghirdetett tárgyalásos

Keretmegállapodásos

III.1.1.3)

A közbeszerzési törvény IV. vagy V. fejezete szerinti eljárás választására a Kbt. 21. § (3) bek., illetve 161. § (5) bek. alapján került-e sor

III.1.1.4) A közbeszerzési törvény harmadik része (VI. fejezet) szerinti eljárás esetén (egyszerű eljárás)

Hirdetménnyel induló, tárgyalás nélküli

Hirdetmény nélkül induló, tárgyalásos **x**

Hirdetménnyel induló, tárgyalásos

III.1.1.5) A közbeszerzési törvény harmadik része (VII. fejezet) szerinti eljárás esetén (egyszerű eljárás)

Hirdetménnyel induló, tárgyalás nélküli

Hirdetmény nélkül induló, tárgyalásos

Hirdetménnyel induló, tárgyalásos

III.1.1.6)

A Kbt. harmadik része (VI. fejezet vagy VII. fejezet) szerinti eljárásfajta választására a Kbt. 21/A. §, illetve 161/A. §-a alapján került-e sor? **nem**

III.1.1.7.) A hirdetmény nélküli tárgyalásos eljárás, a hirdetmény közzétételével induló tárgyalásos, illetve a gyorsított eljárás alkalmazásának indoklása (adott esetben) :

III.1.1.8.) A hirdetmény fajtája

Ajánlati/részvételi felhívás/ajánlattételi felhívás **x**

Időszakos előzetes összesített tájékoztató

Előminősítési hirdetmény

III.2) bírálati szempontok

III.2.1) Bírálati szempontok (csak a megfelelőt jelölje meg)

A legalacsonyabb összegű ellenszolgáltatás **x**

VAGY

Az összességében legelőnyösebb ajánlat a következő részszerzőpontok alapján

Szempont

Súlyszám

III.2.2)

Sor került-e elektronikus árlejtésre? **nem**

III.3) Adminisztratív információk

III.3.1) Az ajánlatkérő által az aktához rendelt hivatkozási szám (adott esetben)

III.3.2)

Az adott szerződésre vonatkozóan korábban sor került-e közzétételre a HL-ben?
nem

Igen válasz esetén (válassza a megfelelő rovatot):

Előzetes összesített tájékoztató

VAGY Felhasználói oldalon közzétett hirdetmény

A hirdetmény száma a HL-ben: /S -

A hirdetmény közzétételének dátuma: (év/hó/nap)

Ajánlati/részvételi felhívás

VAGY Egyszerűsített ajánlati felhívás (DBR)

A hirdetmény száma a HL-ben: /S -

A hirdetmény közzétételének dátuma: (év/hó/nap)

Egyéb korábbi közzététel

A hirdetmény száma a HL-ben: /S -

A hirdetmény közzétételének dátuma: (év/hó/nap)

III.3.3)

Az adott szerződésre vonatkozóan korábban sor került-e közzétételre a KÉ-ben?
igen

Igen válasz esetén (válassza a megfelelő rovatot):

Előzetes összesített tájékoztató

VAGY Felhasználói oldalon közzétett hirdetmény

A hirdetmény száma a KÉ-ben: / (KÉ-szám/évszám)

A hirdetmény közzétételének dátuma: (év/hó/nap)

Ajánlati/részvételi felhívás **x**VAGY

Egyszerűsített ajánlati felhívás (DBR)

A hirdetmény száma a KÉ-ben: **38904 / 2010** (KÉ-szám/évszám)

A hirdetmény közzétételének dátuma: **2011/01/05** (év/hó/nap)

Egyéb korábbi közzététel

A hirdetmény száma a KÉ-ben: / (KÉ-szám/évszám)

A hirdetmény közzétételének dátuma: (év/hó/nap)

IV. szakasz : AZ ELJÁRÁS EREDMÉNYE

A Szerződés száma: **1** Megnevezése **Magyarbánhegyes szennyvízcsatorna hálózat és szennyvíztisztító telep építési mérnöki/műszaki ellenőri feladatainak ellátása megbízási szerződés keretében**

IV.1)

A szerződéskötés tervezett időpontja: **2011/03/08** (év/hó/nap)

IV.2)

A benyújtott ajánlatok száma : **6**

IV.3) A nyertes ajánlattevő neve és címe

Hivatalos név: **UTIBER Közúti Beruházó Kft.**

Postai cím: **Csóka u. 7-13.**

Város/Község: **Budapest**

Postai irányítószám: 1115

Ország: HU

Telefon: 1/2030555

E-mail: utiberv@utiber.hu

Fax: 1/2037607

Internetcím (URL):

IV.4) A szerződés értékére vonatkozó információ (csak számokkal)

Az ellenszolgáltatás eredetileg becsült értéke (adott esetben)

Érték (arab számmal) 46078000

Pénznem HUF

ÁFA nélkül

ÁFÁ-val

ÁFA (%) ,

Az ellenszolgáltatás szerződésbeli összege

Érték (arab számmal) 28482000

Pénznem HUF

ÁFA nélkül

ÁFÁ-val

ÁFA (%) ,

a legalacsonyabb ellenszolgáltatást tartalmazó ajánlat (arab számmal) 22000000 /

legmagasabb ellenszolgáltatást tartalmazó ajánlat(arab számmal) 34500000

Pénznem HUF

ÁFA nélkül

ÁFÁ-val

ÁFA (%) ,

Éves vagy havi érték esetén kérjük megadni:

az évek számát

VAGY a hónapok számát

A szerződés határozatlan időtartamra szól? **nem**

IV.5)

Valószínűsíthető –e alvállalkozók igénybevétele a szerződés teljesítéséhez? **igen**

Igen válasz esetén jelölje meg a szerződés alvállalkozók igénybevételel történő teljesítése értékét vagy arányát (részét) (csak számokkal):

Érték ÁFA nélkül: (arab számmal)

Pénznem:

Arány (rész): , (%)

Nem ismert

A szerződés alvállalkozók, illetve erőforrást nyújtó szervezetek igénybevételel történő teljesítése értékének/arányának megjelölése (ha ismert)

Műszaki-szakmai alkalmasság igazolása, műszaki ellenőri feladatok ellátása

IV.6)

A szerződést olyan ajánlattevővel kötötték-e meg, aki többváltozatú ajánlatot tett?

nem

IV.7)

Volt-e érvénytelen ajánlat azon az alapon, hogy az ellenszolgáltatás kirívóan alacsony volt? **nem**

----- (E szakaszból szükség esetén több példány használható) -----

V. szakasz: kiegészítő információk

V.1)

A szerződés eu-alapokból finanszírozott projekttel és/vagy programmal kapcsolatos-e? [igen](#)

Igen válasz esetén kérjük feltüntetni a projekt(ek) és/vagy program(ok) nevét és bármely egyéb hivatkozási adatot:

[KEOP - 7.1.2.0-2008-0199 \(2. forduló\)](#)

V.2) További információk (adott esetben)

V.2.1) Az eredményhirdetés időpontja (adott esetben)

Dátum: (év/hó/nap)

V.2.2) Ha az eljárás eredménytelen, illetve szerződéskötésre nem kerül sor, ennek indoka

V.2.3) A nyertes ajánlattevőnek a közbeszerzési törvény 70. §-ának (2) bekezdése szerinti minősítése

mikro vállalkozás

kisvállalkozás

középvállalkozás

egyéb

----- (E pontból, amennyiben az eljárásban részajánlattétel, illetve közös ajánlattétel miatt több nyertes ajánlattevő volt, ajánlattevőnként több használandó)

V.2.4) A nyertes ajánlatot követő legkedvezőbb ajánlatot tevő neve és címe, valamint az ellenszolgáltatás összege (adott esetben)

Név:

[ERAG Konzorcium](#)

Cím:

[1143. Budapest, Zászlós u. 18.](#)

Ellenszolgáltatás összege:

Érték (arab számmal) [28879200](#)

Pénznem [HUF](#)

ÁFA nélkül

ÁFA-val

ÁFA (%),

----- (E pontból, amennyiben az eljárásban részajánlattétel miatt több nyertes ajánlatot követő legkedvezőbb ajánlat volt, ajánlatonként több használandó)

V.2.5) Az ajánlattevők neve és címe (ország is), részajánlattétel lehetősége esetén a benyújtott részajánlatok száma

Ajánlattevők neve, címe, a benyújtott részajánlatok száma (adott esetben)

ERAG Konzorcium (név)

[1143 Budapest Zászlós u. 18](#) (cím)

[Magyar](#) (székhely szerinti ország)

(benyújtott részajánlatok száma, adott esetben)

[KÖVITE-PLUSZ Kft.](#) (név)

[5700 Gyula, Nagyvárad utca 54.](#) (cím)

Magyar (székhely szerinti ország)
(benyújtott részajánlatok száma, adott esetben)
Transinvest-Főber-Keviterv Konzorcium (név)
1075 Budapest Rumbach S. u. 14. (cím)

Magyar (székhely szerinti ország)
(benyújtott részajánlatok száma, adott esetben)
OVIBER Kft. (név)
1054 Budapest Alkotmány u. 27. (cím)

Magyar (székhely szerinti ország)
(benyújtott részajánlatok száma, adott esetben)
UTIBER Közúti Beruházó Kft. (név)
1115 Budapest Csóka u. 7-13. (cím)

Magyar (székhely szerinti ország)
(benyújtott részajánlatok száma, adott esetben)
Szegedi Víziközmű Működtető és Fejlesztő Zrt. (név)
6720 Szeged Széchenyi tér 5. (cím)

Magyar (székhely szerinti ország)
(benyújtott részajánlatok száma, adott esetben)

----- (E pontból az ajánlattevők számától függően több
használandó) -----

Részajánlattétel lehetősége esetén az összes benyújtott részajánlat száma: (arab
számmal)

V.2.6) A hirdetmény nélküli tárgyalásos eljárás esetén a Közbeszerzési
Döntőbizottság
tájékoztatásának napja
Dátum: (év/hó/nap)

V.2.7) Egyéb információk:
Az írásbeli összegzés megküldésének napja 2011. február 25.

V.3)
E hirdetmény feladásának dátuma: 2011/03/04 (év/hó/nap)